



「白神の恵み かましメシキャンペーン」開催！

昨年12月に販売を開始した新たなご当地グルメ「白神の恵み かましメシ」。新型コロナ感染症拡大の影響もあり、お客様からはテイクアウトの要望も高まっております。それを受けて、内容や容器も含めて検討を重ねてまいりました。

この度、全6店舗でテイクアウト提供開始とタイミングを同じくして、3月～6月の4か月間「ニューノーマルあきた白神観光 白神の恵み かましメシキャンペーン」を開催いたします。

キャンペーンは、参加店でスタンプを集めて参加できる『かまして！スタンプラリー』と、かましメシを食べた感想を投稿していただき“ベスト食レポ”に選ばされると、豪華賞品がもらえる『かまして！食レポ大募集』の2本立て。いずれも参加対象は秋田県内在住の方としております。

参加店6店は、新型コロナウイルス感染拡大予防策を行っておりますので、参加される方もマスク着用、手指消毒など、感染拡大予防にご協力いただきながら、よりたくさんのお店に足を運んでください。

詳しくは、各店舗などに設置しているキャンペーン専用チラシをご覧ください。

ニューノーマル あきた白神観光
白神の恵み
かましメシ

期間:2021年3/1 ▶ 6/30
参加対象:秋田県内にお住まいの方

キャンペーン①
かまして！スタンプラリー
参加店をめぐってスタンプを集めると、スタンプの数に応じて豪華賞品が当たるのぞく抽選実施！

全店舗制覇部門 3店舗に6万円
3店舗制覇部門 18店舗に1万円分の金券

キャンペーン②
かまして！「食レポ」大募集
かましメシを食べた感想を文章にすれば、ベスト食レポに選ばれれば、豪華賞品ももらえる！

6名様に
食レポ投稿数で最大1万円分の金券

参加店舗
【能代市】酒造彩葉 粋-iki-/dining lemon/飲食空間 縁-Enishi- 【鷹巣町】Cafe ぽ
【三種町】レストラン まらめ (砂丘温泉ゆめろん内) 【八幡町】ダイニング ぽ八
※参加店は新型コロナウイルス感染予防対策（ニューノーマルな受け入れ）を行っております。
※参加店全ての店は「Go To Eat」加盟店です。

参加者へのお願い
感染拡大予防のため、ご協力ください。
●マスクの着用 ●入店時の体温チェック ●手指消毒の徹底 ●5名以下の利用を推奨

主催 あきた白神かましメシ研究会 協力 秋田県観光課

キャンペーンの問い合わせ先

かましメシ研究会事務局

(あきた白神ツーリズム内)

TEL : 0185-74-7115

メール : akita-shirakami@as-t.jp

「外国語対応の勉強会」を行いました

先日、かましメシ提供店のスタッフによる外国語対応の勉強会を行いました。

講師は当法人のアキ。勉強内容としては、スマートフォンの翻訳アプリ「VoiceTra（ボイストラ）」を使った会話の練習と、「指差しツール」を用いたアレルギー有無のチェックの2つ。

参加者からは「意外と翻訳アプリは使いやすい」「指差しツールは便利だね」などの感想が出ました。今後も多言語対応にトライしてみたい

団体を対象に随時開催していきます。裏面に申込方法を掲載しておりますのでご覧ください。



リレーコラム：マイプレジャー！

八峰町観光協会・大森 聖子

2月9日、ポンポコ山パークセンターにて「地域の観光人材のインバウンド対応能力強化研修 初級編」を開催いたしました。講師として全国通訳案内士の方を2名お迎えし、基礎から緊急時の英会話まで3時間学ばせて頂きました。改めて思うのはあまり難しく言おうとはせず、単語やコミュニケーションシートを活用した対応でいいということです。そして今はスマートフォンアプリもありますので非常に恵まれた環境にあります。

研修の中で印象に残る内容がいくつかありました。中でも「You're Welcome」についてです。接客をしていると、お客様からお礼を言われる場合があります。それに対し「You're

Welcome」と返すのが多いと思いますが、講師の先生は「My pleasure」をおすすめしていました。

「My pleasure」は、「お力添えできて私も嬉しいです」という意味合いで、丁寧かつ柔らかいニュアンスになるそうです。

日本人はどこか外国の方を目の前にすると緊張してしまいがちですが、お客様が来たときに対応ができる様に今回の研修を生かしながら準備を進めておきたいと思います。



あきた白神ツーリズムからのお知らせ

外国語対応の勉強しませんか？～無料相談なのでお気軽に！～

外国語対応への第一歩を踏み出してみませんか？たとえば「翻訳アプリで外国人に伝わるの？」「外国人が来た時を想定して、接客のシミュレーションがしたい」など、様々な内容が可能です！お気軽にご相談ください！

- 対象：エリア内の事業所・団体
- 時間：午前9時～午後5時
- 連絡先：0185-74-7115（担当：近藤、アキ）



- 今さら聞けない、英会話の基礎講座
- 翻訳アプリで会話の練習！
- 接客のシミュレーション

多言語ポータルサイト（日本語・英語・繁体字）



VISIT SHIRAKAMI
<https://visitshirakami.com>

visitshirakami

search



いいね!&フォローしてね!

国内向け(日本語)

海外向け(英語ほか)



Akita
 Shirakami
 Tourism

法人サイト（日本語）
akita-shirakami.com

あきた白神ツーリズム

search